

臺斐經濟貿 e 雙週刊

Taiwan - SA Economic Bulletin

2023 年 7 月 15 日

428 期

發行單位：駐南非代表處經濟組
總編輯：羅清榮 組長
電話：011- 4428881 傳真：011- 4428108
訂閱 E-mail: ecdivisiontlo@gmail.com

本刊為免費刊物，歡迎傳閱，商業媒體非經同意，請勿轉載！

本刊所有內容不代表經濟組或駐南非代表處之立場。若有任何錯誤、疏失或造成任何損失，本組概不負責

目錄 Content

南非商情

南非 2022 年外人直接投資金額為 90 億美元	4
南非總統決定 2022/2023 財政年度公務員加薪 3%	4
南非 2023 年第 1 季農業出口減少 2%	5
南非 2023 年 5 月生產者物價指數從 8.6%降至 7.3%	5
南非 2023 年 6 月汽車銷售成長 14%	6
南非自 2023 年 7 月 24 日起延長鋼或鐵製螺釘、螺栓及六角螺帽之三年防銹措施	6
「南非就業暨勞工部」與工會簽署協議 強調種族不得作為就業與晉升之唯一標準	7
南非將加強與德國雙邊經貿關係	7
南非總統表示南非正推動低碳經濟與因應氣候變遷之公正轉型	8
南非 Transnet 國家港務公司宣布 130 億斐鎊港區發展框架計畫	8
引領綠色物流浪潮 南非零售店動車隊上路	8

非洲商情

塞席爾將於 2023 年 7 月 1 日使用新出口登錄系統出口貨品至歐盟國家	10
韓國將與 8 個非洲國家簽署合作協定推動稻米生產	10
印度計劃恢復與南部非洲關稅同盟(SACU)洽簽貿易協議	11

臺灣商情

「2023 台灣設計展」主視覺發布 以新北眾人之聲，打造城市混音共鳴！

12

專題

南非總統府部長 Khumbudzo Ntshavheni 於「黑人商業委員會高峰會」(Black Business Council Summit)演講重要內容

13

貿易投資機會暨南非政府招標網站

15

臺斐主要經濟指標

南非經濟指標

16

臺斐雙邊貿易指標

17

臺斐前十大進出口產品

18

臺斐雙邊商展檔期表

南非 2023 年 7 月至 9 月 商展檔期表

21

臺灣 2023 年 商展檔期表

24

公告欄

歡迎臺商刊登廣告

25

B 南非商情 Business Report

南非 2022 年外人直接投資金額為 90 億美元

「聯合國貿易發展會議」(United Nations Conference on Trade and Development) 於 7 月 5 日公布最新數據，非洲之「外人直接投資」(FDI) 金額從 2021 年之 800 億美元下降至 2022 年之 450 億美元。

另南非之「外人直接投資」(FDI) 金額為 90 億美元，遠低於 2021 年之數字，但為過去十年平均水平之兩倍。2022 年南非跨境併購金額從 2021 年之 2.8 億美元增至 48 億美元。尚比亞在經歷兩年資本流出後，本年外人投資增加至 1.16 億美元。

迄今歐洲仍是非洲最大投資來源國，主要為英國 (600 億美元)、法國 (540 億美元) 及荷蘭 (540 億美元)。

經濟組 摘譯(7 月 5 日 Businessday 新聞稿)

南非總統決定 2022/2023 財政年度公務員加薪 3%

南非總統 Cyril Ramaphosa 日前決定將所有南非公務員之薪資增加 3%，並溯自(去) 2022 年 4 月 1 日起生效。

南非公務員薪酬獨立委員會於(本) 2023 年 4 月 17 日提交總統有關在 2022/2023 財政年間所有公務員(包括獨立憲法機構成員、法官、地方法院法官和相關司法機構人員等) 均加薪 3.8% 之建議。南非總統在考慮該委員會之建議和南非目前面臨之嚴峻經濟挑戰後，總統決定將薪資增加 3%。

經濟組 摘譯(7 月 1 日總統府新聞稿)

南非 2023 年第 1 季農業出口減少 2%

「南非企業農業協會」(Agbiz)日前公布南非 2023 年第 1 季農產品出口較去年同期衰退 2%，惟較前一季成長 5%。進口方面，第 1 季進口較去年同期減少 9%，惟較前一季成長 4%，進口減少主要因為國際大宗貨品價格下跌。

該協會表示去年夏季開始降雨過多延宕作物種植時程，導致第 1 季收成減少，另儘管物流效率已逐漸提昇，惟仍無法滿足出口需求。國際大宗貨品價格較去年略有下跌，以上因素均導致第 1 季出口較去年同期減少。

儘管大規模限電影響農業灌溉，惟目前雨量仍然足夠，加上農場已採取替代發電方案，舒緩用電壓力。南非第 1 季主要出口農產品為葡萄、玉米、蘋果、梨、葡萄酒、羊毛、杏果、桃子、糖、果汁及黃豆。主要出口市場分別為非洲國家(39%)、歐盟(23%)、中東及其他亞洲地區(21%)。主要進口產品則為小麥、棕梠油、葵花及雞肉。

經濟組 摘譯(7 月 5 日 The Star 新聞稿)

南非 2023 年 5 月生產者物價指數從 8.6%降至 7.3%

南非統計局公佈最新數據顯示，5 月「生產者物價指數」(Producer Price Index)從 4 月之 8.6% 降至 7.3%，此為自 2021 年 8 月以來最低之數值，原因是焦炭、石油、化學品等產品成本下滑。

柴油價格繼 4 月下降 1.2% 後，5 月亦下降 8.2%，食品價格上升則從 4 月之 11.1% 下降至 5 月之 8.8%，然汽油價格增幅從 4 月之 4.5% 升至 5 月之 7.2%。

Nedbank 銀行表示，由於大規模限電將繼續推高當地營運成本，迫使企業使用柴油發電機或承擔安裝替代電力之費用，加上南非幣走貶將抵銷通膨緩和之效果，未來經濟前景仍不容樂觀。

經濟組 摘譯(7 月 3 日 Businessday 新聞稿)

南非 2023 年 6 月汽車銷售成長 14%

「南非汽車公會」(NAAMSA)日前公布 2023 年 6 月新車銷售較去年同期成長 14%，出口則較去年同期衰退 12.6%。上半年新車銷售較去年同期增加 4.8%，出口則較去年增加 4.7%。

該公會表示利息上升、通貨膨脹及斐鏗對美元貶值等因素均壓縮消費者可支配所得，惟 5 月消費者物價指數下降至 6.3%，加上限電次數減少以及政府與民間合作改善物流運輸已見初步成果，有利景氣恢復、促進投資及消費意願，改善就業。

另國際局勢仍不穩定，區域衝突仍然衝擊國際供應鏈，國際主要市場採取緊縮貨幣政策以對抗國際景氣低迷，可能影響南非汽車出口。

經濟組 摘譯(7 月 4 日 The Star 新聞稿)

南非自 2023 年 7 月 24 日起延長鋼或鐵製螺釘、螺栓及六角螺帽之三年防衛措施

「南非國際貿易管理委員會」(ITAC)表示，依據「南非緊固件製造業公會」(South African Fasteners Manufacturers' Association, SAFMA)申請，延長鋼或鐵製螺釘、螺栓及六角螺帽防衛措施調查，調查結果認定倘若終止防衛措施，將導致「南部非洲關稅同盟」(SACU)相關產業有受損害之虞，且相關產業刻正調整中，爰決定自 2023 年 7 月 24 日起延長三年防衛措施，期間分三期分別課徵 48.04%、46.04%及 44.04%防衛稅，至 2026 年 7 月 23 日止。

ITAC 依據「南非緊固件製造業公會」(South African Fasteners Manufacturers' Association, SAFMA)申請延長防衛措施所提供之資料，初步認定南非緊固件業者在原防衛措施期間(109 年 8 月 1 日至 112 年 7 月 31 日)已進行產業調整，惟若防衛措施終止，國內產業將遭受銷售量減少、產能萎縮、市占率減少、勞動雇用衰退、設備利用率降低及營收減少等損害，故決定對本案延長防衛措施展開調查。

經濟組 摘譯(7 月 4 日世界貿易組織(WTO)通知)

「南非就業暨勞工部」與工會簽署協議 強調種族不得作為就業與晉升之唯一標準

「南非就業暨勞工部」(Department of Employment and Labour)於 6 月 29 日與工會就「就業平等法」(employment equity law)簽署協議，內容強調任何人之僱傭關係均不得因公司之種族計劃而終止，且種族不得作為就業與晉升之唯一標準。

該協議將納入「就業平等法」(employment equity law)，因此南非企業將有義務遵守。據「南非就業暨勞工部」(Department of Employment and Labour)稱，該協議符合憲法、就業平等修正案與現行之「擴大黑人經濟實力」(Black Economic Empowerment, BEE)相關法規。

「南非就業暨勞工部」(Department of Employment and Labour)表示，本協議將為勞動市場帶來真正革新，南非公司未來各項人事決策將更加負責，亦可確保南非公民不受種族因素局限，可最大限度地參與國家經濟。

經濟組 摘譯(6月29日 Businessday 新聞稿)

南非將加強與德國雙邊經貿關係

「南非國際關係暨合作部」(Department of International Relations and Cooperation)部長 Naledi Pandor 於 6 月 27 日接見德國外交部長 Annalena Baerbock 所率之代表團時表示，南非與德國雙邊關係至關重要，南非是德國在非洲最大之貿易夥伴，德國亦是南非主要投資國。

德國是南非第三大海外觀光客來源國。疫情前約 35 萬名德國遊客訪斐，2021 年此數字下降至 44,000 名，但目前人數已回到 20 萬名。另氣候變遷議題對全球產生影響，南非在能源轉型過程亦盼德國作為可信賴之合作夥伴。

南非能源危機主因為燃煤發電廠設備老舊，無法以最佳水準運轉，此時需要太陽能及風能等再生能源，盼德國汽車公司增加電動車產能，在能源轉型過程攜手共同努力。

經濟組 摘譯(6月27日南非政府新聞稿)

南非總統表示南非正推動低碳經濟與因應氣候變遷之公正轉型

南非總統於 6 月 22 日在法國巴黎參加「新全球金融協定峰會」(Summit for a New Global Financial Pact)表示，南非於 2021 年與法國、德國、英國、美國及歐盟政府建立公正能源轉型之夥伴關係，致力實現南非向低碳經濟與因應氣候變遷之公正轉型，各國初步承諾投入 85 億美元。

嗣後，南非制定公正之能源轉型投資計劃，將融資需求確定為約 980 億美元，該投資計劃將聚焦於電力基礎建設、對煤礦業從業者相關援助、新能源汽車、綠色氫能及能力建構。能源轉型須有實質財政做後盾，並需要考慮各國發展水準及所需轉型之程度，以邁向永續及綠色經濟成長。

本峰會目標為尋找更好應對措施，以協助低收入國家推進危機融資、減緩債務負擔、重組全球金融體系以應對氣候變遷。

經濟組 摘譯(6 月 22 日南非政府新聞稿)

南非 Transnet 國家港務公司宣布 130 億斐鎊港區發展框架計畫

「南非 Transnet 國家港務公司」(Transnet National Ports Authority, TNPA)宣布 130 億斐鎊「港區發展框架計畫」(Port Development Framework Plans)，將在未來五年陸續投入資金擴建港區，提升港區服務效率。

該公司表示該計畫將採取公私部門合作模式，逐年滾動調整港區興建計畫。目前主要計畫內容為德班港仍將為主要貨櫃港，伊莉莎白港仍將作為汽車組裝中心、其中錳礦及液態天然氣港埠設施將移至 Nqgura 港，擴建理查灣港之天然氣接收港埠，Mossel 灣港將徵收鄰近土地進行擴建以及在開普敦港新建物流中心，至於 Saldanha 灣港將新建天然氣接收港埠。

經濟組 摘譯(7 月 4 日 Engineering News 新聞新聞稿)

引領綠色物流浪潮 南非零售店動車隊上路

南非超市 Woolworths 日前宣布將與 DSV 和 Everlectric 合作，推出了大規模的 EVs 計畫透過電動麵包車，運送顧客的網路購物訂單。

該公司表示，他們已經將 41 輛全電動麵包車納入其送貨車隊，以減少碳排放並促進零售行業的可持續性。這些新車每次充電可行駛 300 公里，而 Woolworths 的網上電動送貨車每天平均行駛 150 公里至 220 公里。

此外，這些電動送貨車配備「先進實時遙控系統」，該系統能最大限度地提高運營效率，增加每日行駛里程，並通過遠程限制功率和速度（目前設定為最高時速 120 公里）確保司機的安全，Woolworths 表示。

Woolworths 已在開普敦和豪登省的選定路線上導入這些新電動車輛，並計劃盡快在夸祖魯納他省進行進一步的推出和擴展。

該公司線上和手機業務主管 Liz Hillock 表示，去年宣布對電動送貨車的承諾，現在將近一半的車隊都由太陽能驅動。我們擁有大膽的可持續發展目標和抱負，其中包括到 2040 年實現零碳排放的目標，因此這項投資是實現這些目標的重要一步。

這 41 輛車每年有望減少 40 萬公斤的碳排放，為了為這些麵包車提供電力，大部分所需的電力將來自可再生能源，通過利用 DSV 在豪登省和開普敦設施中的廣泛太陽能基礎設施。"如果有任何例外情況需要使用非可再生能源充電，DSV 和 Everlectric 將與一家審計公司合作，以購買可再生能源證書（RECs）來抵消任何間接電網能源排放，" Hillock 解釋道。

DSV 運營高級總監 Greg Saffy 補充說，DSV 認識到在運輸和物流行業中的角色，已經提高了可持續發展的抱負，並致力於在 2050 年實現其運營的淨零排放。他表示："我們非常興奮能為 Woolworths 的綠色物流之旅提供動力。去年，我們談到了可能性，今年我們將帶領南非推出第一個電動商業車隊，引領綠色物流浪潮。"

經濟組 摘譯(6月12日約翰尼斯堡台灣貿易中心提供)

B 非洲商情 Business Report

塞席爾將於 2023 年 7 月 1 日使用新出口登錄系統出口貨品至歐盟國家

塞席爾將於 7 月 1 日使用新「出口登錄系統」(Registered Exporter System, REX) 以取代原有系統，出口貨品至歐盟國家。出口商出貨至歐盟國家，將使用發票上之 REX 號碼作為出口證明。

出口商在出貨前必須於 REX 線上系統中登錄，嗣後，海關將為申請人分配 REX 號碼。原產地證明中須註明該號碼，且此號碼可用於向所有歐盟國家出口。

塞席爾為「南部非洲發展共同體」(SADC) 會員國，目前該共同體已與歐盟簽署「經濟夥伴協議」(EPA)，貨品可免稅進入歐盟，塞國主要向歐盟國家出口鮪魚、鮪魚罐頭與肉桂皮(cinnamon bark)。

註：「南部非洲發展共同體」(Southern African Development Community, SADC)包括安哥拉、波札那、葛摩、剛果民主共和國、史瓦帝尼、賴索托、馬達加斯加、馬拉威、模里西斯、莫三比克、納米比亞、塞席爾、南非、坦尚尼亞、尚比亞及辛巴威等 16 國，於 1992 年成立，總部設於波札那(Botswana)首都嘉博隆里(Gaborone)

經濟組 摘譯(6 月 28 日 Businessday 新聞稿)

韓國將與 8 個非洲國家簽署合作協定推動稻米生產

韓國農業部日前表示，將與迦納、幾內亞、幾內亞比索、甘比亞、塞內加爾、喀麥隆、烏干達及肯亞等 8 個非洲國家簽署協議，協助非洲國家提升稻米產量，降低對進口稻米依賴，維持糧食安全。

未來簽署協議後，「聯合國世界糧食計畫」(UN World Food Programme)韓國辦公室將推動「K 稻米計畫」(K-Rice Project)，在前述 8 個非洲國家設立相關設施，並依據當地氣候特性，提供適合之稻米種子，協助提升稻米產量。

西非國家主食為稻米，60%稻米仰賴進口，極容易受到國際價格供應及價格波動影響。未來四年韓國將陸續投資 7700 萬美元推動此計畫。

經濟組摘譯(7月6日 Business Insider Africa 新聞稿)

印度計劃恢復與南部非洲關稅同盟(SACU)洽簽貿易協議

貿易專家指出，在西方國家需求放緩導致貨物出口下跌的情況下，目前印度 40%出口訂單僅來自七個國家。過去十年中，美國和歐洲佔印度貨物出口總額的近三分之一。為了追求出口多元化，印度將重新啟動與南部非洲關稅同盟(SACU)之貿易協議談判。印度商務部表示，迄今為止，印度與 SACU 優惠貿易協定之談判已進行了五輪。第一輪會談於 2007 年進行，但於 2010 年陷入停滯。惟已在 2020 年恢復會談。

印度知情人士表示 SACU 是一個發展中國家聯盟，因此雙方未來貿易協議中不會涉及勞工、性別和環境等非貿易問題。因此，完成談判會相對容易一些，雙方並可進一步簽署自由貿易協定。尤其是南非目前做為印度重要之貿易夥伴，兩國之間有很多互補性，該協議可能會促進印度醫藥、鋼鐵和汽車的進一步出口成長，另也促使印度向南非進口更多煤炭、鑽石、黃金和鐵礦。此外，目前南非位於印度新房車出口國排名第一，超越印度其它三個主要新房車出口市場：墨西哥、海灣合作委員會 6 國及西班牙。

印度另引用世界銀行報告指出，南非經濟增長在 2023 年初大幅下降，反映出南非政府財政緊縮及能源危機加劇之負面影響。南非電力公司 Eskom 深受長期虧損和缺乏維護的困擾，一直在努力控制因疫情後電力需求增加所帶來的缺電危機。

(註：南部非洲關稅同盟(Southern African Custom Union, SACU)包括波札那、史瓦帝尼、賴索托、納米比亞、南非等 5 國，於 1910 年成立，總部設於納米比亞首都溫德克(Windhoek)，工作語言為英語)

經濟組摘譯(6月25日 Mint 新聞電子報新聞稿)

B 臺灣商情 Business Report

「2023 台灣設計展」主視覺發布 以新北眾人之聲，打造城市混音共鳴！

工業局 2023/07/10

為串聯中央與地方資源、提升全民設計美學認知，以展現國內外創意設計成果及地方文化特色，「2023 台灣設計展」由經濟部工業局與新北市政府共同辦理，台灣設計研究院、新北市政府文化局執行，將於 10 月 6 日至 10 月 22 日在新北市登場！展覽主題為「○起來」（唸：圈起來），概念由人出發，藉由設計圈起新北在地的核心意象，呈現群力共築的設計精神。主視覺以數位工具編寫城市元素，體現新北城市精神中的複合與動能。

主視覺由新銳設計團隊「叁式 Ultra Combos」操刀，藝術總監何庭安與設計團隊思考，如果新北代表了眾人之城，那它將不會只有一種面貌、一種聲音，而是以眾人之聲混音而成的 MIXTAPE。為了呈現新北這張混音專輯並呼應主題，視覺採用大量的圓圈構成基調，如專輯唱片般的細碎反光，細膩地以無數的文字呈現新北的人文風貌、自然生態、百工百業，就像是以眾人之聲構成的交響樂章。色彩採用新北五條美學廊道代表色所組成，包括：鶯歌陶器所在的紅、藍天海岸的藍、黃金山城的黃、綠色山林的綠、城市探索的灰，呈現出新北市多元共融的城市特色。

「2023 台灣設計展」首度於新北市鶯歌區展出，串聯三鶯地區周邊藝文空間，藉由美術館新地標為核心，將設計能量擴散至全市 29 個行政區。以「○起來」為主題。「○」蘊含著「環」的概念，是形容詞，也是動詞；是新北環狀的城市樣貌、是串聯城市各個節點的環型高架道路，是廠房中不斷輪轉的軸心，呈現出新北市不斷運轉的動能。「2023 台灣設計展」10 月 6 日起於新北盛大展開！展期 17 天，歡迎大家參觀。

專題 Special Report

南非總統府部長 Khumbudzo Ntshavheni 於「黑人商業委員會高峰會」(Black Business Council Summit)演講重要內容

駐南非代表處經濟組 提供

南非總統府部長 Khumbudzo Ntshavheni 本(112)年 6 月 29 日受邀於「黑人商業委員會高峰會」(Black Business Council Summit)演講，闡述政府對國家經濟發展之意見，演講重要內容如下：

(一) 南非經濟現況：南非經濟面臨主要挑戰之一係收入不均，且貧富差距極

大。「世界銀行」指出南非 10%之人口擁有該國 80%以上之財富。另民間企業高層管理人員中，白人比例為 62.9%。因此，南非政府爰推動執行「擴大黑人經濟實力」(B-BBEE)相關措施，以協助黑人更多參與南非經濟，並創造更具代表性與包容性之商業環境。

而南非政治穩定、健全之政府治理與對法治之承諾對於吸引外國投資與促進經濟成長至關重要。爰追求平衡之國際貿易協定與確保南非融入全球經濟，同時保護其國內產業係南非政府當前之重要課題。

(二) 南非經濟未來七大走向：

1. 包容性成長與經濟改革：南非將繼續追求包容性成長，解決收入不均問題，推動創造就業、技能發展與創業等政策。
2. 經濟多元化：南非尋求減少對有限資源之依賴，並適應不斷變化之全球趨勢，強化再生能源、旅遊、服務業與綠色經濟等領域，然而礦業與農業仍將在南非經濟中發揮重要作用。

3. 基礎建設發展：投資交通、能源與電信等基礎建設對經濟成長至關重要，南非將加強基建，以提升工業化、貿易便捷與區域整合。
4. 反貪腐與政府治理：解決貪腐及加強治理對南非政治經濟極為重要，政府將致力打擊貪腐、提高透明度及加強問責，俾吸引國內外投資與確保有效資源配置。
5. 社會福利與減少貧困：減少貧困與改善社會福利計畫涉及擴大社會安全網、改善獲得優質教育與醫療保健等領域。符合行業需求並為學生提供相關技能之教育體系可改善高青年失業率、勞動市場所需技能與求職者技能之差距。教育體系將強調職業培訓、數位素養、提高就業能力與推動經濟成長之教育。
6. 外交關係與貿易：南非政治經濟將受到其貿易關係與區域整合影響。加強與非洲各國關係、深化與新興經濟體之關係及尋求互惠之貿易協定將成為南非經濟戰略之重要組成部分。
7. 科技發展：鼓勵創新、培養數位素養與促進科技發展可提高生產力、創造就業機會及經濟競爭力。有效應對挑戰、實施改革及發揮優勢，制定創新政策，以促進資源再分配並促進永續經濟發展。

B 貿易投資機會 *Business Opportunity*

公司名稱	產品項目	聯絡人	聯絡方式	備註
Whirlpower Enterprise Co., Ltd.	銷售 手工具	Kevin Shih	Tel: 886 4 2212 6766 ext.203 Fax: 886 4 2212 3931 網站: https://whirlpower.com.tw E-mail: wp203@whirlpower.com.tw	臺灣臺商徵求本地合作夥伴
A.G.M. (TAIWAN) Corp.	銷售 汽車零配件、輪胎及汽車手工具	George K. Cheng	Tel: 886 2 2388 9555 Fax: 886 2 2388 9333 網站: www.agmgroup.info E-mail: tunkuang@ms15.hinet.net	
Ching Chan Optical Technology Co., Ltd.	銷售 工具機	Chiang Chenhang	Tel: 886 7 693 7937 ext.314 Fax: 886 7 693 7017 網站: www.ccm3s.com E-mail: B110201@ccm3s.com	
Wu Fang Fiber Co., Ltd.	銷售 人造纖維織成的布、西裝面料、運動機能布料、紗線	Renee Wang	Tel: 886 6 261 1321 ext.12 網站: www.wufang.com.tw E-mail: wufangsales6@wutsai55.com	
Matthew Comfort Co.,Ltd.	銷售 醫療推車及點滴架	Zoe Chen	Tel: 886 4 888 5192 ext.113 Fax: 886 4 888 5197 E-mail: zoe@matthew.com.tw	
Most Well Technology Corp.	銷售 連接器及線材	Jamie Chi	Tel: 886 2 8511 1292 ext.230 Fax: 886 2 8511 1282 網站: https://www.mostwell.com.tw E-mail: mwsales5@mostwell.com.tw	
ISAMU Co.,Ltd.	銷售 縫紉機	Serena Chen	Tel: 886 3 367 4491 ext.221 Fax: 886 3 363 0149 網站: www.isamu.com.tw E-mail: serena.chen@isamu.com.tw	

有關南非政府標案商機，南非政府招標網站常不定期公告各中央部會、省政府、地方政府之採購訊息，敬請臺商多加利用。

南非政府招標網站：<http://www.gov.za/documents/tender>

E 南非經濟指標

Economic Indicators

類別		月/季	最近	前月/前季
關鍵指標	經濟成長率	2023 第 1 季	0.4%	-1.3%
	失業率	2023 第 1 季	32.9%	32.7%
通貨膨脹指數(年度增減比)	消費者物價指數	5 月	6.30%	6.80%
	生產者物價指數	4 月	8.60%	10.60%
產業指標 (年度成長率)	新房車銷售量	5 月	0.10%	-6.10 %
	新商用車銷售量	5 月	38.50%	12.85%
	零售業	4 月	2.80%	-1.60%
	批發業	4 月	0.20%	-1.40%
	製造業生產總量	4 月	3.40%	-1.40%
	礦產業生產總量	4 月	-2.30%	-2.60%
貿易指標	進口總額(斐鎊)	4 月	1602.0 億	1853.0 億
	出口總額(斐鎊)	4 月	1638.0 億	1916.0 億
	貿易順差(斐鎊)	4 月	35.4 億	63.0 億

類別		2023.7.15	類別	2023.7.15
匯率表	美元兌斐幣	18.82	人民幣兌斐幣	2.59
	歐元兌斐幣	20.49	日元兌斐幣	0.13
	英鎊兌斐幣	23.86	韓元兌斐幣	0.014
	澳元兌斐幣	12.51	臺幣兌斐幣	0.60
利率表 (%)	主要利率	11.75	-	-
	基準利率	8.25	-	-
原物料價格	黃金(美元/盎司)	1953.81	鋁(美元/噸)	2,268
	白金(美元/盎司)	977	鋅(美元/噸)	2,394.00
	銀(美元/盎司)	24.77	鐵礦石(美元/噸)	112.38
	銅(美元/噸)	3.9122	原油(美元/桶)	78.66

臺斐雙邊貿易金額 Bilateral Trade Value

2023 年(月)別	貿易總值(含復運資料)		出口+復出口(臺至斐)		進口+復進口(臺自斐)		出(入)超值(含復運資料)	
	金額 (美元)	增減比% (同期)	金額 (美元)	增減比% (同期)	金額 (美元)	增減比% (同期)	金額 (美元)	增減比% (同期)
1 月	149,409,307	-12.459	50,541,422	-15.201	98,867,885	-10.987	-48,326,463	-6.106
2 月	168,936,711	18.433	42,891,509	-30.700	126,045,202	56.090	-83,153,693	340.924
3 月	104,944,982	-52.884	37,935,310	-26.876	67,009,672	-60.781	-29,074,362	-75.564
4 月	181,669,638	-19.095	53,375,618	2.908	128,294,020	-25.704	-74,918,402	-37.988
5 月	181,302,785	-41.237	41,229,349	-74.744	140,073,436	-3.586	-98,844,087	---
6 月	145,504,249	30.008	44,170,313	-13.274	101,333,936	66.153	-57,163,623	468.384
7 月								
8 月								
9 月								
10 月								
11 月								
12 月								
累計	931,660,470	-21.116	270,144,470	-38.522	661,516,000	-10.803	-391,371,530	29.501

資料來源：經濟部國際貿易局

Top 10 Import & Export Items

2023.6 臺灣自南非進口前十大產品

單位：美元

章則	中文名稱	英文名稱	2022/6	2023/6	名次	增減比%
1005	玉蜀黍	Maize (corn)	43,220,683	84,462,049	1	95.420
2701	煤；煤磚；煤球及煤製類似固體燃料	Coal; briquettes, ovoids and similar solid fuels manufactured from coal	56,672,622	55,899,228	2	-1.365
8703	小客車及其他主要設計供載客之機動車輛（第 8702 節所列者除外），包括旅行車及賽車	Motor cars and other motor vehicles principally designed for the transport of persons (other than those of heading 87.02), including station wagons and racing cars	24,046,437	19,023,303	3	-20.889
8704	載貨用機動車輛	Motor vehicles for the transport of goods	2,125,203	11,936,633	4	461.670
7202	合金鐵	Ferro-alloys	18,509,466	10,301,037	5	-44.347
7502	未經塑性加工鎳	Unwrought nickel	85,927	7,984,449	6	9,192.131
7201	塊狀或其他初級形狀之生鐵及鏡鐵	Pig iron and, spiegeleisen in pigs, blocks or other primary forms	4,658,421	6,141,979	7	31.847
2616	貴金屬礦石及其精砂	Precious metal ores and concentrates	2,059,524	4,070,413	8	97.639
0808	鮮蘋果，梨及西洋梨	Apples, pears and quinces, fresh	1,366,037	1,893,259	9	38.595
7207	鐵或非合金鋼之半製品	Semi-finished products of iron or non-alloy steel	7,722,242	3,763,170	10	-51.268

2023.6 臺灣對南非出口前十大產品

單位：美元

章則	中文名稱	英文名稱	2022/6	2023/6	名次	增減比%
0303	冷凍魚（第0304節之切片及其他魚肉除外）	Fish, frozen, excluding fish fillets and other fish meat of heading 03.04	771,335	5,429,254	1	603.878
8517	電話機，包括蜂巢式網路或其他無線網路電話；其他傳輸或接收聲音、圖像或其他資料之器具，包括有線或無線網路（如區域或廣域網路）之通訊器具，但不包括第8443，8525，8527或8528節之傳	Telephone sets, including telephones for cellular networks or for other wireless networks; other apparatus for the transmission or reception of voice, images or other data, including apparatus for communication in a wired or wireless network (such as a local or wide area network), other than transmission or reception apparatus of heading 84.43, 85.25, 85.27 or 85.28	3,799,085	3,383,733	2	-10.933
7318	鋼鐵製螺釘、螺栓、螺帽、車用螺釘、螺旋鈎、鉚釘、橫梢、開口梢、墊圈（包括彈簧墊圈）及類似製品	Screws, bolts, nuts, coach screws, screw hooks, rivets, cotters, cotter-pins, washers (including spring washers) and similar articles, of iron or steel	1,528,731	1,955,580	3	27.922
3903	苯乙烯之聚合物，初級狀態	Polymers of styrene, in primary forms	2,101,891	1,895,997	4	-9.796
8708	第8701至8705節機動車輛所用之零件及附件	Parts and accessories of the motor vehicles of headings 87.01 to 87.05	2,355,972	1,466,551	5	-37.752
8712	非動力之二輪腳踏車及其他腳踏車（包括載貨三輪腳踏車）	Bicycles and other cycles (including delivery tricycles), not motorised	94,789	1,368,566	6	1,343.803
3907	聚縮醛，其他聚醚及環氧樹脂，初級狀態；聚碳酸樹脂，醇	Polyacetals, other polyethers and epoxide resins, in primary forms;	788,360	1,192,256	7	51.232

	酸樹脂，聚丙烯酯及其他聚酯，初級狀態	polycarbonates, alkyd resins, polyallyl esters and other polyesters, in primary forms				
7306	鋼鐵製之其他管及空心型（如：開縫或焊接、鉚接或類似接合者）	Other tubes, pipes and hollow profiles (for example, open seam or welded, riveted or similarly closed), of iron or steel	1,047,717	1,053,792	8	0.580
7219	不銹鋼扁軋製品，寬度600公厘及以上者	Flat-rolled products of stainless steel, of a width of 600 mm or more	3,840,642	995,186	9	-74.088
8471	自動資料處理機及其附屬單元；磁性或光學閱讀機，以符號方式將資料轉錄於資料媒體之機器及處理此類資料之未列名機器	Automatic data processing machines and units thereof; magnetic or optical readers, machines for transcribing data onto data media in coded form and machines for processing such data, not elsewhere specified or included	1,072,929	978,851	10	-8.768

T 南非商展檔期表 Trade Exhibitions In SA

2023年7月~2023年9月商展檔期表

日期	展覽名稱	地點	網址
7/11-7/12	Manufacturing Indaba Kwazulu-Natal 納他省製造業展	Durban Durban Exhibition Centre	https://manufacturingindaba.co.za/mi-kzn/
7/18-7/20	Kwazulu-Natal Industrial Technology Exhibition 納他省工業技術展	Durban Durban Exhibition Centre	http://kznindustrial.co.za/
7/22-7/23	Fertility Show Africa 非洲生育展	Johannesburg Sandton Convention Centre	https://fertilityshowafrica.com/
8/3-8/6	Decorex Joburg 約堡居家展	Johannesburg Sandton Convention Centre	https://www.decorex.co.za/joburg/en-gb.html
8/4-8/6	The Plant Powered Show 植物產品展	Johannesburg Kyalami Grand Prix Circuit, Midrand	https://plantpoweredshow.com/
8/16-8/18	SARCDA Africa 非洲貿易展	Johannesburg Gallagher Convention Centre Midrand	https://www.sarcda.co.za
8/22-8/24	Global Lift & Escalator Expo 全球電梯及自動扶梯展	Johannesburg Sandton Convention Centre	https://www.gleexpo.com/africa/
8/29-8/30	Digitizing Africa 非洲數位展	Johannesburg Sandton Convention Centre	https://africadigitrans.com
9/1-9/3	MamaMagic Baby Expo 嬰兒用品展	Durban Exhibition Centre	https://www.exposuremarketing.co.za

9/5-9/7	Automechanika Johannesburg 汽車百貨展	Johannesburg Expo Centre	https://www.https://automechanika.za.messefrankfurt.com/johannesburg/en.html
9/5-9/7	Afma Forum 2023 農業創新展	Sun City Convention Center	https://www.afmaforum.co.za/
9/6-9/7	The Business Show Africa 2023 非洲商業展	Johannesburg Sandton Convention Centre	https://www.thebizshow.africa
9/13-9/15	Annual ACFE Africa Conference & Exhibition (ACFE SA Anti-fraud Conference) 非洲反詐騙展	Johannesburg Sandton Convention Centre	https://www.acfesa.co.za/
9/13-9/15	Africa Print Expo 2023 非洲印刷展	Johannesburg Gallagher Convention Centre Midrand	https://africaprintexpo.com
9/14-9/16	Organic and Natural Products Expo Africa 有機農產品展	Johannesburg Sandton Convention Centre	https://www.organicandnaturalportal.com/expo-interest/
9/19-9/20	Seamless Africa (The Future of Fintech, Payments, Retail, and E- commerce) 非洲金融&電商展	Johannesburg Sandton Convention Centre	https://www.terrapinn.com/exhibition/seamless-africa/index.stm
9/22-9/25	Comic Con Africa 2023 非洲動漫展	Johannesburg Expo Centre	https://comicconafrika.co.za/
9/23-9/24	Hiking Outdoor Expo 戶外登山展	Pretoria Mont De Dios Swavelpoort	https://fagalavoet.co.za/
9/26-9/28	All Fashion Sourcing 2023 時裝採購展	Cape Town International Convention Centre	https://www.https://automechanika.za.messefrankfurt.com/johannesburg/en.html

9/29-10/1	AllSport Expo 體育展	Cape Town International Convention Centre	https://www.cticc.co.za/whats_on_events/allsport-expo/
-----------	----------------------	---	---

資料來源：<https://10times.com/southafrica/tradeshows>

T 臺灣商展檔期表 Trade Exhibitions In Taiwan

2023 台灣國際專業展 X SUSTAINABILITY Hybrid
We Showcase Global Innovations

展覽型態：◆ 實體展 (☞) 線上展

- | | |
|--|---|
|  TIMTOS
☆☆ 台北國際工具機展
◆ 3/6-3/11
(☞) 3/6-4/6 |  BIO/PHARMATECH TAIWAN
☆ 臺灣國際生技製藥設備展
◆ 6/14-6/17 |
| TAIPEI CYCLE
☆☆ 台北國際自行車展覽會
◆ 3/22-3/25
(☞) 3/22-4/7 |  TAIPEI PACK
☆ 台北國際包裝工業展
◆ 6/14-6/17 |
|  TaiSPO
☆ 台灣國際運動及健身展
◆ 3/22-3/25
(☞) 3/22-4/7 |  TAIWAN HORECA
☆ 台灣國際飯店暨餐飲設備用品展
◆ 6/14-6/17 |
|  TAIPEI AMPA
☆ 台北國際汽機車零配件展
◆ 4/12-4/15
(☞) 4/10-4/23 | TCFB
■ 台中國際茶、咖啡暨烘焙展
◆ 7/7-7/10 |
|  AutoTronics Taipei
☆ 台北國際車用電子展
◆ 4/12-4/15
(☞) 4/10-4/23 | Taiwan Int'l Home Improvement & DIY Show
① 台灣國際居家修繕暨DIY展
◆ 7/21-7/23 |
|  2035 E-Mobility Taiwan
☆ 台灣國際智慧移動展
◆ 4/12-4/15
(☞) 4/10-4/23 |  TAIPEI 2023 39th Asian Int'l Stamp Exhibition
① 臺北2023第39屆亞洲國際郵展
◆ 8/11-8/15 |
|  WOOD TAIWAN
☆ 台灣國際木工機械展
◆ 4/20-4/23
(☞) 4/20-5/4 |  TADTE
☆ 台北國際航太暨國防工業展
◆ 9/14-9/16 |
|  Giftionery & Culture Creative, Taipei
① 台北國際禮品、文具暨文創展
◆ 4/20-4/23 |  TIWW
● 台灣國際水週
◆ 9/20-9/22 |
|  Fastener Taiwan
▲ 台灣國際扣件展
◆ 5/3-5/5
(☞) 5/3-5/17 |  Taiwan Innotech Expo
● 台灣創新技術博覽會
◆ 10/12-10/14 |
|  COMPUTEX TAIPEI
☆ 台北國際電腦展
◆ 5/30-6/2
(☞) 5/30-6/12 |  Energy Taiwan
☆ 台灣國際智慧能源週
◆ 10/18-10/20 |
| MEDICALTAIWAN
☆ 台灣國際醫療暨健康照護展
◆ 6/8-6/10
(☞) 6/1-6/15 |  TAITRONICS & AIoT Taiwan
◆ 10/25-10/27 |
|  FOOD TAIPEI
☆☆ 台北國際食品展覽會
◆ 6/14-6/17 |  ☆ 台北國際電子產業科技展、台灣國際人工智慧暨物聯網展
(☞) 10/25-11/7 |
|  FOODTECH TAIPEI
☆ 台北國際食品加工機械展
◆ 6/14-6/17 |  KAOHSIUNG FOOD SHOW
▲ 高雄國際食品展
(☞) 10/26-11/8 |
| |  KAOHSIUNG HORECA
▲ 高雄國際飯店、餐飲暨烘焙設備用品展
◆ 10/26-10/29 |

N 公告欄 Notice Board

歡迎臺商刊登廣告

本「臺商公告欄」專為服務我旅斐臺商而設，凡我旅斐臺商及僑胞，擬進行企業形象宣傳、公司產品促銷、工商情報、企業活動、慈善公益、徵才及求職、募款及援助、二手商品轉贈或交易等皆可以電郵向本組投稿，免費刊登廣告。

有興趣投稿者敬請將刊登內容以電子郵件傳送本組，本組收件後會免費刊登 1 次，如擬再次刊登需重新提出申請。

另本組對刊登之內容保留審閱之權利，如有違中華民國國家利益或有違風序良俗及商業道德情形將不予刊登。

聯絡專線：011- 4428881

投稿電郵：economy.taiwan@gmail.com



臺斐經濟貿 e 雙週刊 第 428 期《完》